



Zmluva o výpožičke

č. 15/10012015-54

uzatvorená podľa § 13 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov a podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

Čl. I

Zmluvné strany

Požičiavateľ:	Slovenská republika - Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky
Sídlo:	Župné námestie 13, 813 11 Bratislava
Zastúpený:	JUDr. Lubomíra Kubišová, vedúca služobného úradu
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava 15
Číslo účtu IBAN:	SK67 81
SWIFT:	SUBASKBX
IČO:	00166073
DIČ:	-----

(ďalej len „požičiavateľ“)

a

Vypožičiavateľ:	Slovenská republika - Najvyšší súd Slovenskej republiky
Sídlo:	Župné námestie 13
Zastúpený:	Ing. Jozef Kaffka, riaditeľ správy súdu
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu IBAN:	SK24 81
IČO:	00165581
DIČ:	

(ďalej len „vypožičiavateľ“)

(ďalej spolu len ako „zmluvné strany“)

Čl. II

Predmet výpožičky

- Na základe tejto zmluvy o výpožičke (ďalej len „zmluva“) požičiavateľ prenecháva do bezplatného užívania vypožičiavateľovi za podmienok uvedených v tejto zmluve hnutelnú vec vo vlastníctve Slovenskej republiky v správe Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky a to: motorové vozidlo Volkswagen Caravelle, EVČ:BL 684 IS, inventárne číslo: (ďalej aj len ako „predmet výpožičky“).

Čl. III

Účel a doba výpožičky

- Predmet výpožičky je vypožičiavateľ oprávnený užívať výlučne počas oficiálnej návštevy Najvyššieho súdu Slovenskej republiky konanej v dňoch 08.9.2015 až 10.09.2015 a to výlučne za účelom prepravy účastníkov zahraničných delegácií v súlade so stanoveným programom.

Čl. IV

Predpokladané náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky

- Výčíslenie predpokladaných prevádzkových nákladov spojených s užívaním predmetu výpožičky tvorí ako príloha č.1 neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

Čl. V Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Požičiatateľ je povinný odovzdať vypožičiatateľovi predmet výpožičky dňa 8.9.2015 v mieste jeho sídla do jednej hodiny od vyzvania vypožičiatateľa.
2. Požičiatateľ sa zaväzuje prenechať vypožičiatateľovi predmet výpožičky v stave, ktorý je spôsobilý na užívanie na dohodnutý účel výpožičky v zmysle Čl. III bod 1. tejto zmluvy.
3. Vypožičiatateľ je povinný užívať predmet výpožičky v súlade s dojednaným účelom výpožičky podľa Čl. III bod 1. tejto zmluvy, chrániť ho pred poškodením, odcudzením alebo zničením.
4. Vypožičiatateľ je povinný neodkladne oznámiť požičiatateľovi vady na predmete výpožičky, potrebu opráv a/ alebo iných servisných zásahov, ktoré má požičiatateľ vykonať a umožniť mu vykonanie týchto opráv a/alebo iných servisných zásahov.
5. Vypožičiatateľ zodpovedá za všetky škody, ktoré na predmete výpožičky vznikli jeho zavinením alebo zavinením tretích osôb.
6. Vypožičiatateľ je povinný neodkladne informovať požičiatateľa o hrozbe vzniku škody, ako aj o vzniku škody na predmete výpožičky.
7. Vypožičiatateľ je povinný dodržiavať a rešpektovať všetky interné predpisy a pokyny požičiatateľa vzťahujúce sa na predmet výpožičky, ako aj príslušné právne predpisy platné v Slovenskej republike.
8. Výpožička zaniká okrem uplynutia doby výpožičky podľa Čl. III bod 2. tejto zmluvy aj:
 - a) kedykoľvek písomnou dohodou zmluvných strán alebo
 - b) písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu s jednodňovou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť prvým dňom po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane,
9. Po skončení výpožičky je vypožičiatateľ povinný vrátiť predmet výpožičky v stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie a to ku dňu, v ktorom dôjde k skončeniu výpožičky a uhradiť skutočné náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky do 30 dní odo dňa doručenia písomného vyčíslenia skutočných nákladov, a to poukázaním vyčíslenej čiastky na číslo účtu požičiatateľa uvedené v čl. 1 tejto zmluvy.
10. Pred skončením výpožičky v zmysle bodu 8. tohto článku zmluvy je vypožičiatateľ povinný vrátiť predmet výpožičky len čo ho nebude potrebovať, alebo prestane existovať dôvod a účel výpožičky; ustanovenie bodu 9. tohto článku zmluvy sa použije primerane.

Článok VI Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny v obsahu zmluvy možno uskutočniť výhradne písomne po dohode zmluvných strán formou očíslovaných a podpísaných dodatkov k tejto zmluve.
2. Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 278/1993 Z. z., zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných v Slovenskej republike.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

4. Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, z ktorých požičiavateľ obdrží tri rovnopisy a vypožičiavateľ tri rovnopisy.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že svoje zmluvné prejavy urobili na základe ich vôle, slobodne, vážne, určite, zrozumiteľne a bez omylu, že zmluva nebola uzatvorená v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok a zmluvná voľnosť zmluvných strán nebola obmedzená.

V Bratislave dňa

1. 1. 2015

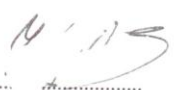
V Bratislave dňa

1. 1. 2015

Za požičiavateľa:


.....
Dr. Lubomír a Kubišová
vedúca služobného úradu

Za vypožičiavateľa:


.....
Ing. Jozef Kafiš
riaditeľ správy súdu



**Vyčíslenie predpokladaných prevádzkových nákladov
spojených s užívaním predmetu výpožičky**

Vypožičiavateľ: Slovenská republika- Najvyšší súd Slovenskej republiky
zastúpený riaditeľom správy súdu,
Ing. Jozefom Kaffkom

Typ vozidla: Volkswagen Caravelle, BL 684 IS

Termín použitia vozidla: od: 8.9.2015 do : 10.9.2015

Trasa: Bratislava- Schwechat – Bratislava, v rámci mesta Bratislava a Trnavského kraja

Účel jazdy: Preprava účastníkov zahraničných delegácií

Miesto pristavenia: Župné námestie 13, Bratislava,

Vypožičiavateľ berie na vedomie, že na vlastné náklady poistí prepravované osoby alebo veci, inak zodpovedá za vzniknutú škodu na živote, zdraví a na majetku.

Norma spotreby pre jazdu vozidla Volkswagen Caravelle, BL 684 IS : kombinovaná 8,80 l/100 km

Počet najazdených kilometrov spolu :500..... km

Celková spotreba pohonných látok:44..... l

Cena spolu za nákup pohonných látok:.....50,60..... € (cena za l ..1,150..... €)

Celkové náklady spolu:50,60..... €

Slovom:päťdesiat euro šesťdesiat centov.....